

**نشرة طبية للمستهلك بموجب أنظمة الصادلة (مستحضرات) 1986**  
يسوق هذا الدواء بدون وصفة طبية

## سبيريت وايتفيلد فلوريس سبيريت

التركيبة:

حمض البيزويك w/w 6% ، حمض الساليسيليك w/w 3%  
(w/w) 3% Salicylic Acid ، 6% Benzoic Acid  
للاطلاع على معلومات غير الفعالة ومسببات الأرحية في الدواء –  
انظر البند 6 "معلومات إضافية".

**اقرأ النشرة بامعان حتى نهايتها قبل استعمالك للدواء.** تحتوي هذه  
النشرة على معلومات ملخصة عن الدواء. إذا توفرت لديك أسئلة  
إضافية، فراجع الطبيب أو الصيدلي.

يعطى هذا الدواء دون الحاجة إلى وصفة طبية وهو غير مخصص عادةً  
للأولاد والأطفال الذين عمرهم أقل من عامين.  
يجب عليك استعمال الدواء وفقاً للتعليمات الواردة في البند 3 "كيف  
تستعمل الدواء؟" في هذه النشرة. استشر الصيدلي إذا كنت بحاجة إلى  
معلومات إضافية. يجب عليك مراجعة الطبيب إذا تفاقمَت أعراض  
المرض أو إذا لم تتحسن.

### 1. لأي غرض مخصص هذا الدواء؟

الدواء مخصص لعلاج الفطريات.  
**الفصيلة العلاجية:** مستحضرات مضادة للفطريات.

### 2. قبل استعمال الدواء

لا يجوز استعمال الدواء:

- إذا وجدت لديك حساسية (أرحية) للمادتين الفعالتين أو لأي من  
المركبات الإضافية التي يحتوي عليها الدواء. للاطلاع على قائمة  
المواد غير الفعالة – انظر البند 6 "معلومات إضافية".

**تحذيرات خاصة تتعلق باستعمال الدواء:**

- قد يسبب سبيريت وايتفيلد فلوريس ردود فعل تحسسية لدى بعض  
مُتلقي العلاج.
- لا يجوز إشعال سيجارة أو التواجد بالقرب من نار مكشوفة – هناك  
خطر لحدوث حروق شديدة. القماش (الملايس)، أغطية السرير،  
والصنادل وما إلى ذلك الذي يلامس الدواء يحترق بسهولة بالغة  
ويشكل خطراً شديداً لنشوب حريق. غسل الملابس وأغطية السرير  
قد يقلل من تراكم الدواء لكنه لا يزيله بشكل تام.
- يجب الابتعاد عن ملامسته للعينين والأنسجة المخاطية.

**التفاعلات بين الأدوية:**

إذا كنت تستعمل الآن، أو قد استعملت مؤخراً أدوية أخرى بما في  
ذلك أدوية بدون وصفة طبية وإضافات غذائية، فأخبر الطبيب أو  
الصيدلي بذلك.

ليست هناك تفاعلات معلومة لسبيريت وايتفيلد فلوريس مع مستحضرات  
أخرى. مع ذلك، قد يزيد حمض الساليسيليك بالاستعمال الموضعي من

امتصاص أدوية أخرى تعطى بإعطاء موضعي. لذلك، يجب الامتناع  
عن استعمال سبيريت وايتفيلد فلوريس بالتزامن مع أدوية أخرى تعطى  
بإعطاء موضعي على نفس المنطقة من الجلد.

### الحمل، الإرضاع والحسوبة:

إذا كنت حاملاً فليكن استشارة الطبيب أو الصيدلي قبل استعمال الدواء.

### السياقة واستعمال الماكينات:

ليس للدواء تأثير على القدرة على السياقة واستعمال الماكينات.

### معلومات هامة عن بعض مركبات الدواء:

يحتوي الدواء على الكحول الذي قد يسبب إحساساً بالذبح على الجلد  
المتضرر.  
يحتوي هذا الدواء على 70 ملل من الكحول في كل 100 ملل، وهذا  
التركيز يعادل 0.7 ملل/ملل.

### 3. كيف تستعمل الدواء؟

عليك استشارة الطبيب أو الصيدلي إذا لم تكن متأكدًا من الجرعة الدوائية  
ومن كيفية استعمال الدواء.

الجرعة الدوائية المتبعة عند غياب تعليمات أخرى من الطبيب هي:

يجب الدهن على الجلد المصاب بواسطة قطعة قطن مبللة بالمادة، و  
1-3 مرات في اليوم، وترك المادة لتجف.

**يُمنع تجاوز الجرعة الموصى بها.**

### كيفية الاستعمال

لا يجوز البلع، فالدواء مخصص للاستعمال الخارجي فقط.

### إذا استعملت خطأ جرعة دوائية أعلى

إذا استعملت جرعة مفرطة أو إذا قام ولد ببلع الدواء خطأً، فترجه  
فوراً إلى الطبيب أو إلى غرفة الطوارئ في المستشفى وأحضر معك  
عبوة الدواء.

لا يجوز تناول الأدوية في العتمة راجع الملصق وتأكد من الجرعة  
في كل مرة تتناول فيها دواء. ضع النظارات الطبية إذا كنت بحاجة  
إليها.

إذا توفرت لديك أسئلة إضافية حول استعمال الدواء، فاستشر الطبيب  
أو الصيدلي.

### 4. الأعراض الجانبية

مثل أي دواء، قد يؤدي استعمال سبيريت وايتفيلد فلوريس إلى نشوء  
أعراض جانبية عند بعض المستعملين.

لا تقلق عند قراءة قائمة الأعراض الجانبية. قد لا تعاني من أي واحد  
منها.

**أعراض جانبية شائعة (common) – أعراض تظهر عند 10-100**  
مستعملين من بين 100:

- إحساس بالحسونة أو بالذبح (قد يستمر حتى 5 دقائق بعد الاستعمال).
- **حمض البيزويك (E21) –** تم الإبلاغ عن ردود فعل تحسسية  
لحمض البيزويك. هذه المادة قد تهيج العينين والجلد والأغشية  
المخاطية.

- **حمض الساليسيليك –** حمض الساليسيليك يسبب تهيجاً خفيفاً.  
استعمال المستحضرات التي تحتوي على حمض الساليسيليك  
على الجلد قد يسبب التهاب الجلد (ديرماتيتيس). هناك بلاغات  
عن أعراض التسمم الحاد من الساليسيلات بعد الاستعمال المطول  
لمستحضرات تحتوي على حمض الساليسيليك على مساحات جلدية  
واسعة النطاق.

إذا ظهر عرض جانبي، إذا تفاقم أحد الأعراض الجانبية أو إذا عانيت  
من عرض جانبي لم يُذكر في هذه النشرة، فعليك استشارة الطبيب.

### التبليغ عن الأعراض الجانبية

بالإمكان التبليغ عن أعراض جانبية لوزارة الصحة بواسطة الضغط  
على الرابط "التبليغ عن أعراض جانبية عقب العلاج الدوائي" الموجود  
في الصفحة الرئيسية لموقع وزارة الصحة ([www.health.gov.au](http://www.health.gov.au))  
والذي يوجه إلى الاستمارة المتصلة للتبليغ عن أعراض جانبية، أو عن  
طريق الدخول إلى الرابط: <https://sideeffects.health.gov.au>

### 5. كيف يجب تخزين الدواء؟

- امنع التسمم! هذا الدواء، وأي دواء آخر، يجب حفظه في مكان  
مغلق بعيداً عن متناول أيدي الأولاد و/أو الأطفال الرضع وعن  
مجال رؤيتهم، وبذلك ستمنع التسمم. لا تسبب التقيؤ بدون تعليمات  
صريحة من الطبيب.
- لا يجوز استعمال الدواء بعد تاريخ انتهاء الصلاحية (exp. date)  
المدون على العبوة.
- يشير تاريخ انتهاء الصلاحية إلى اليوم الأخير من ذلك الشهر.

### ظروف التخزين:

- يُخزّن في درجة حرارة الغرفة، فيما دون 25°C.
- تجنباً مادة قابلة للاشتعال، تحفظ بعيداً عن النار.
- يمكن استعمال المنتج بعد فتحه، إلى أن تنتهي صلاحيته.

### 6. معلومات إضافية

بالإضافة إلى المادتين الفعالتين، يحتوي الدواء أيضاً على:  
Alcohol 70%

### كيف يبدو الدواء وما هو محتوى العبوة:

قنتية بنية تحتوي على سائل صاف عديم اللون.

**محتوى العبوة:** 100 ملل

### الصنّع وصاحب الامتياز:

بن-شمعون فلوريس م.رض، المنطقة الصناعية ميسجاف، بريد متجول  
ميسجاف 2017400، إسرائيل.

تم تحرير هذه النشرة في 03/2025 وفقاً لإرشادات وزارة الصحة.  
رقم تسجيل الدواء في سجل الأدوية الرسمي في وزارة الصحة:

609127485

من أجل التبسيط ولتسهيل القراءة، تمت صياغة هذه النشرة بصيغة  
المذكر. على الرغم من ذلك، فإن الدواء مخصص لكلا الجنسين.